

Brussels, 13 March 2026

6604/26

**Interinstitutional File:
2024/0148(COD)**

**JUR 155
POLCOM 60
FDI 6
ENER 84
ATO 5
CODEC 298**

LEGISLATIVE ACTS AND OTHER INSTRUMENTS: CORRIGENDUM/RECTIFICATIF

Subject: Decision (EU) 2025/1904 of the European Parliament and of the Council of 10 September 2025 on the approval by the Union of the Agreement on the interpretation and application of the Energy Charter Treaty
(Official Journal of the European Union L, 2025/1904, 19 September 2025)

LANGUAGE concerned: **BG**

PROCEDURE APPLICABLE (according to Council document R/2521/75):

— Procedure 2(b) (obvious error in one language version)

This text has also been transmitted to the European Parliament.

TIME LIMIT for the observations by Member States: 8 days

**OBSERVATIONS to be notified to: dql.rectificatifs@consilium.europa.eu
(DQL RECTIFICATIFS (JUR 7), Directorate Quality of Legislation, Legal Service)**

ПОПРАВКА

**на Решение (ЕС) 2025/1904 на Европейския парламент и на Съвета
от 10 септември 2025 година относно приемането от Съюза на Споразумението
относно тълкуването и прилагането на Договора за Енергийната харта**

(Официален вестник на Европейския съюз L, 2025/1904, 19 септември 2025 г.)

На страница 5, преамбюла

вместо:

„КАТО ИМАТ ПРЕДВИД обаче, че споразуменията и решенията по инвестиционни арбитражни дела в рамките на Съюза, които вече не могат да бъдат отменени и са били изпълнени доброволно или които са били окончателно изпълнени принудително, не следва да бъдат оспорвани,“

да се чете:

„КАТО ИМАТ ПРЕДВИД обаче, че спогодбите и решенията по инвестиционни арбитражни дела в рамките на Съюза, които вече не могат да бъдат отменени и са били изпълнени доброволно или които са били окончателно изпълнени принудително, не следва да бъдат оспорвани,“.